



中国 輸出 LCLサービス 神戸/大阪

05 / Jul / 2011

上海 / SHANGHAI

VESSEL	VOY	CARRIER	OSAKA			KOBE			SHANGHAI
			CUT	ETA	ETD	CUT	ETA	ETD	
PROSRICH	1130W	SJJ	07/29(金)	—	—	07/29(金)	08/02(火)	08/02(火)	08/04(木)
JJ TOKYO	1131W	SJJ	08/03(水)	—	—	08/03(水)	08/05(金)	08/05(金)	08/07(日)
PROSRICH	1131W	SJJ	08/05(金)	—	—	08/05(金)	08/09(火)	08/09(火)	08/11(木)
JJ TOKYO	1132W	SJJ	08/10(水)	—	—	08/10(水)	08/12(金)	08/12(金)	08/14(日)
PROSRICH	1132W	SJJ	08/12(金)	—	—	08/12(金)	08/16(火)	08/16(火)	08/18(木)
JJ TOKYO	1133W	SJJ	08/17(水)	—	—	08/17(水)	08/19(金)	08/19(金)	08/21(日)
PROSRICH	1133W	SJJ	08/19(金)	—	—	08/19(金)	08/23(火)	08/23(火)	08/25(木)
JJ TOKYO	1134W	SJJ	08/24(水)	—	—	08/24(水)	08/26(金)	08/26(金)	08/28(日)
PROSRICH	1134W	SJJ	08/26(金)	—	—	08/26(金)	08/30(火)	08/30(火)	09/01(木)
JJ TOKYO	1135W	SJJ	08/31(水)	—	—	08/31(水)	09/02(金)	09/02(金)	09/04(日)

青島 / QINGDAO

VESSEL	VOY	CARRIER	OSAKA			KOBE			QINGDAO
			CUT	ETA	ETD	CUT	ETA	ETD	
O.M.AUTUMNI	1129W	SITC	07/27(水)	—	—	07/27(水)	07/29(金)	07/29(金)	08/01(月)
SITC TIANJIN	1131W	SITC	07/29(金)	—	—	07/29(金)	08/02(火)	08/02(火)	08/05(金)
O.M.AUTUMNI	1130W	SITC	08/03(水)	—	—	08/03(水)	08/05(金)	08/05(金)	08/08(月)
SITC EXPRESS	1126W	SITC	08/05(金)	—	—	08/05(金)	08/09(火)	08/09(火)	08/12(金)
O.M.AUTUMNI	1131W	SITC	08/10(水)	—	—	08/10(水)	08/12(金)	08/12(金)	08/15(月)
SITC TIANJIN	1133W	SITC	08/12(金)	—	—	08/12(金)	08/16(火)	08/16(火)	08/19(金)
O.M.AUTUMNI	1132W	SITC	08/17(水)	—	—	08/17(水)	08/19(金)	08/19(金)	08/22(月)
SITC TIANJIN	1134W	SITC	08/19(金)	—	—	08/19(金)	08/23(火)	08/23(火)	08/26(金)
O.M.AUTUMNI	1133W	SITC	08/24(水)	—	—	08/24(水)	08/26(金)	08/26(金)	08/29(月)
SITC TIANJIN	1135W	SITC	08/26(金)	—	—	08/26(金)	08/30(火)	08/30(火)	09/02(金)

<REMARKS>

- * 中国向けお荷物の木材梱包については、国際基準NO.15(ISPM)に沿った消毒措置とマーク表示をお願い致します。
- * 大阪積みの輸出通関につきまして、積出港:KOBE、パンニング場所:松菱運輸(3ADN1)となります。

貨物搬入場所	OSAKA	KOBE
保税名称:	松菱運輸株 南港 Q-2上屋	松菱運輸株 新港 東埠頭 V上屋
NACCS:	4IDD3	3ADN1
住所:	大阪市住之江区南港中6-7	神戸市中央区小野浜町12-1
TEL:	(06) 6612-8116	(078) 333-5163
FAX:	(06) 6612-8450	(078) 333-5173
担当者:	井上・石賀	松崎(業務)・森(倉庫)
DOCK RECEIPT 送信先 E-Mail :	a_inoue@muc-tr.co.jp	kobe_br@muc-tr.co.jp
* 貨物送り状には必ず イーストライズ 扱い / ブッキングナンバー / 仕向地 / 本船名 / ケースマーク を明記願います。		